

INFACO[®]



ATADORA

A3MV2-12V



ORIGINE
FRANCE[®]
GARANTIE

BVcert.6152145

OTHER LANGUAGES

MANUAL ORIGINAL DE UTILIZACIÓN - ES



Precauciones antes de usar	4
Protección del medio ambiente	4
Contenido del maletín	4
Vista general del producto	5
Guía de utilización	6
Utilización	11
Recarga de la batería	13
Limpieza y mantenimiento	15
Anomalías en el funcionamiento	17
Instrucción de seguridad	22
Condiciones de garantía	23
Revisión	24
Método de atadura	24
Información técnica	29
Declaración de conformidad CE	30

PRECAUCIONES ANTES DE USAR



ADVERTENCIA. Leer todos los consejos de seguridad y todas las instrucciones. No seguir los consejos y las instrucciones puede ocasionar un choque eléctrico, un incendio y/o una herida grave.

Conservar todos los consejos y todas las instrucciones para poder leerlas de nuevo más adelante. El término «herramienta» en los consejos hace referencia a su herramienta eléctrica alimentada por la red eléctrica (con cordón de alimentación).

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE



Para la eliminación de residuos, respete las normas específicas nacionales.

> Las herramientas eléctricas no deben desecharse en la basura doméstica.

> Los aparatos eléctricos no deben desecharse en la basura doméstica.



> El revendedor especializado INFACO le proporcionará información actual relativa a la eliminación eco-compatible de los residuos.

CONTENIDO DEL MALETÍN

Una atadora **A3MV2-12V**

Una funda de la batería de 12V

Un cargador

Un spray de engrasado

Una llave de apertura de la cabeza de anudado

Una bolsa porta util

Una pinza cortante

Un manual de utilización



VISTA GENERAL DEL PRODUCTO



CARACTERÍSTICAS

	A3MV2 - 12 V
Alimentación nominal	12V
Peso de la máquina sola	650 g
Autonomía de la batería	7000 ataduras
Tiempo de carga	5 h
Diámetro de la abertura	30 mm
Diámetro de los cables disponibles	0,40 - 0,46 - 0,50 mm

Estas características se dan a título indicativo. En ningún caso son contractuales y se pueden modificar para su perfeccionamiento sin previo aviso.

Material patentado

GUÍA DE UTILIZACIÓN

Primera puesta en servicio

Para la primera utilización, es conveniente solicitar la asistencia de su revendedor, el cual está habilitado para proporcionarle todos los consejos necesarios para una buena utilización y un buen rendimiento. **Es obligatorio leer atentamente los manuales de utilización de herramientas y accesorios antes de cualquier manipulación o conexión de la herramienta.**

El 1er día de utilización será necesario adquirir un buen dominio del aparato.

Cargar al menos 3 horas la batería antes de poner en funcionamiento el aparato durante la primera jornada de trabajo (véase capítulo «Recargar batería» página 13).

Para todas las manipulaciones, aparte de las operaciones de ataduras, **desconectar el aparato de la batería.**

Mientras el aparato se encuentre en funcionamiento, **mantenga siempre sus manos lejos de la cabeza de anudado.**

Se recomienda que por motivos de seguridad y por motivos prácticos, utilizar el maletín proporcionado para el transporte del aparato y de la batería en los lugares de trabajo.

Portar el dispositivo

- > Abrochar el cinturón alrededor de su cintura.
- > Colocar la batería en el lado espalda.
- > Colocar la bolsa porta util en el cinturón para guardar sus bobina, herramientas.



Cuando llueva, el cinturón con la batería debe llevarse bajo una ropa impermeable con el fin de que el conjunto de la batería se conserve en un lugar seco.

Conexión a la red eléctrica



Antes de su conexión a la red eléctrica, la cabeza de anudado debe encontrarse en posición de trabajo



Conectar el hilo de salida de la batería al hilo de alimentación de la máquina.



La máquina está conectada a la red.

- Una pulsación breve sobre el gatillo realizará únicamente el corte del hilo.
- Una pulsación constante activará el ciclo completo de anudado (véase capítulo «Realización de una atadura» página 11).

Carga de la bobina



Se necesita preparar el hilo para facilitar su introducción en la máquina.

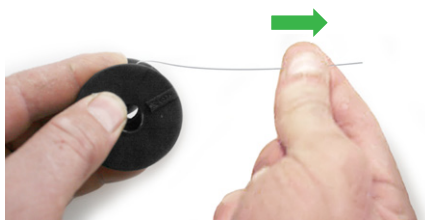
1

Cortar la extremidad para obtener un hilo sin pliegues.



2

Alisar el hilo por lo menos 40 cm.



3

Encajar la pestaña 01 hacia arriba.



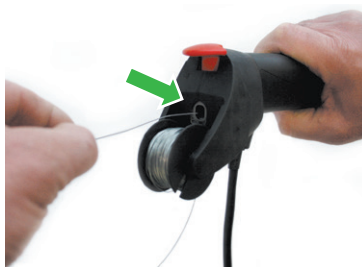
4

Encajar la bobina en la máquina entre pestañas.



5 Introducir el hilo por el conducto

Si vous rencontrez des obstacles lors de l'insertion, il convient de faire un léger mouvement de va et vient avec le fil et/ou d'actionner la gâchette 1 à 2 fois pour faire pivoter la tête de nouage et faciliter la progression du fil.



6 Continúe introduciendo el hilo hasta que sobresalga de la cabeza de anudado

Si el hilo todavía no sobresale, le aconsejamos que desacople la cabeza de anudado, véase capítulo de «anomalías en el funcionamiento» página 17. Comprobar que no hay un hilo bloqueado e intentar introducir el hilo con la cabeza desmontada.



7 Desencajar la pestaña del sistema de frenado

Comprobar al inicio de cada bobina que el hilo esté bien enrollado y que no se bloquea entre las pestañas.



8 Conectar la máquina a la red para accionar el gatillo con una pulsación muy breve para cortar el excedente de hilo.

Ahora ya puede comenzar el trabajo de anudado.

Descarga de la bobina

- **Bobina con resto de hilo**

Encajar la pestaña 01 hacia arriba para liberar el conducto del hilo.



Tirar de la bobina para desencajarla de la máquina.



- **Bobina vacía**

Tirar directamente de la bobina para desencajarla de la máquina.



Comprobar visualmente al nivel de la salida 01 que no queda hilo del final de la bobina en la máquina.

Durante la última atadura es posible que quede hilo bloqueado en la cabeza de anudado :

- Si no supone un obstáculo para la carga de una nueva bobina, continúe con el trabajo. Generalmente saldrá durante el anudado sin crear ningún problema.
- Si supone un obstáculo al introducir el nuevo hilo, conviene sacar la cabeza y sacar manualmente el resto del hilo (véase capítulo soluciones para el mal funcionamiento página 17).



UTILIZACIÓN

Realización de una atadura



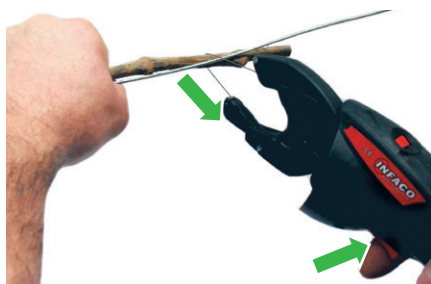
- 1** Agarrar la extremidad de la varilla y el hilo de atadura firmemente con la mano libre y acercarlo a la A3MV2

Se recomienda colocar **la cabeza de anudado justo antes del último nudo** de la varilla.



- 2** Avanzar con un gesto firme para introducir **la varilla + el hilo de atadura** en el interior de la cabeza de anudado

Asegúrese de llevarla **hasta el tope** para que el brazo se vuelva a cerrar en su totalidad y pueda enganchar correctamente el hilo.



- 3** Mover hacia atrás firmemente para soltar la cabeza de anudado: el hilo rodea la varilla. Presionar el gatillo 01 para finalizar el nudo.

La distancia de retroceso permite apretar el nudo en mayor o menor medida: véase próximo capítulo.



- 4** La atadura mantiene la varilla sobre el hilo de atadura.

La presión del nudo

Posición 1 = nudo apretado.

Retroceder la máquina aproximadamente 1 o 2 cm, después presionar el gatillo.



Posición 2 = nudo flojo.

Retroceder la máquina aproximadamente 3 o 4 cm, después presionar el gatillo.



El reglaje del número de vueltas

Para variar el número de vueltas accionar la rueda de ajuste hacia la derecha o hacia la izquierda.

El reglaje puede ir de 3 a 6 giros. El número de giros aumenta la firmeza de la unión. El reglaje para un **nudo estándar es de 4 giros**.

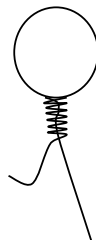
Pida consejo a su revendedor para escoger el mejor compromiso en función de su región, del tipo de hilo utilizado y de su modo de atadura.



Nudo 3 giros



Nudo 6 giros



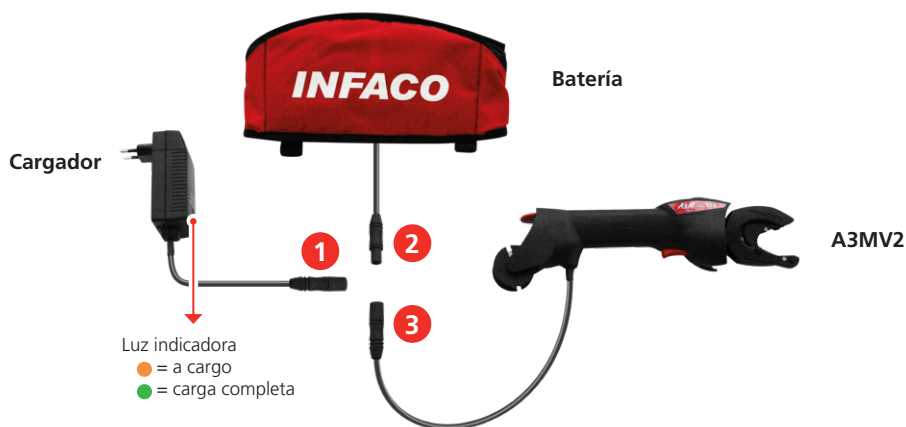
RECARGA DE LA BATERÍA

La autonomía de la batería permite realizar entre **7000 y 8000 ataduras**.

Si piensa realizar más de 8000 ataduras al día, le recomendamos:

1. Recargar la batería al menos **durante 1h** en su pausa para comer a fin de **obtener un suplemento** de la autonomía de aproximadamente **3000 ataduras**.
2. O bien, compre 2 baterías.

Nota: unos minutos antes de que su batería esté totalmente descargada, puede que la A3MV2 sufra una pérdida de velocidad o no consiga realizar un corte.



La toma de la A3M V2 **3** debe estar desconectada de la batería **2**.

La toma del cargador debe estar conectada previamente a la red 230 V 50 Hz en un local con buena ventilación, exento de productos inflamables, de fuente de ignición.

Conectar la toma del cargador **1** a la toma de la batería **2**.

La mise en fonction du chargeur est automatique dès le branchement de la batterie.

La puesta en funcionamiento del cargador es automática en el momento de conexión de la batería. Una luz naranja brillante se enciende continuamente durante la duración de la carga. Cuando la batería está completamente cargada, la luz fija se vuelve verde y el cargador proporciona una carga de retención.

Si el piloto de su cargador no se enciende, mantenga la batería conectada y en ese momento desconecte y conecte la toma sector (230 V) de su cargador hasta que el piloto naranja se ilumine.

Como información adicional, el tiempo de carga del cinturón de la batería es aproximadamente de 5 horas. **No se recomienda dejar la batería cargando durante más de 15 horas.**

Cuando se desconecta la batería, el cargador se apaga automáticamente.

Cuando la batería este cargada, se recomienda desconectar el cargador para evitar cualquier daño debido a una sobretensión ocasional de su red eléctrica.

El uso de un cargador o de una batería diferente a la del fabricante está terminantemente prohibido, corre con el riesgo de averiarla o de sufrir un accidente y esto anulará la garantía del fabricante.

Es necesario realizar **al menos una recarga cada 3 meses** durante el período de entretiempo.

Instrucciones de seguridad para las baterías :

Durante la carga, la batería debe colocarse en una habitación con aire libre, fuera de su caja de transporte.

La temperatura de la habitación debe estar entre **10° C y 25° C** y no debe ser húmeda.

La batería no debe estar cubierta ni cerca de una fuente de calor.

Nunca intente abrirlo por ningún motivo.

No permita que entre en contacto con el agua.

Antes de cargarla, asegúrese de que la batería esté limpia y seca.

Instrucciones de protección del medio ambiente :

Los acumuladores designados por la abreviación NiCd contienen Cadmio y NiMh contienen Metal hídrido.

Los acumuladores usados o defectuosos deben reciclarse de acuerdo a la directiva 91/157/CEE.

No tirar el acumulador a la basura, ni a las llamas o el agua.

No abrir el acumulador/el aparato.

Depositar el acumulador/el aparato en un comercio autorizado INFACO.

El cargador A3M debe utilizarse únicamente con las baterías de marca A3M probadas con tal efecto.

Está terminantemente prohibido utilizar el cargador A3M para la recarga de la batería no recargable. Esto podría provocar graves daños.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Mantenimiento cotidiano

Lubricar al menos dos veces al día,

- la mañana antes de comenzar el trabajo,
- a mitad de la jornada.

Engrasar en los puntos de lubricación indicados a continuación:



Se recomienda realizar las siguientes intervenciones con la máquina desconectada.

- **Engrasar para limitar el desgaste**

Una pulverización en la extremidad de la cabeza en el lado del cuchillo.



Una pulverización en la extremidad de la cabeza en el lado de la pinza del hilo.



Una pulverización en el interior de la cabeza.



Una pulverización bajo la arandela metálica.



- **Engrasar para mejorar el confort de trabajo**

Una pulverización en el punto de contacto de la bobina sobre cada pestaña.



Una pulverización directamente sobre el hilo de la bobina, de 1 a 2 veces por bobina con el fin de mejorar el deslizamiento del hilo mientras pasa por la bobina.

Esta operación es muy recomendada cuando el esfuerzo de tirar el hilo durante el anudado es desagradable.



Mantenimiento anual

Durante el entretiempo, **recargue su batería al menos una vez cada dos meses** asegurándose de guardar el conjunto en un entorno seco, **entre 10° C y 25° C máximo.**

Todos los años, se recomienda realizar las revisiones de control que le proponemos. Esto le permitirá comenzar la próxima estación en buenas condiciones y con toda seguridad.

ANOMALÍAS EN EL FUNCIONAMIENTO

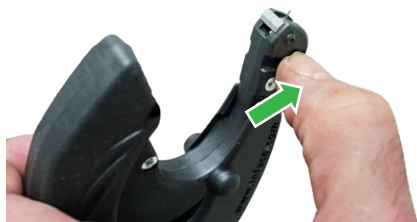


Se recomienda realizar las intervenciones siguientes con la máquina desconectada.

El bucle alrededor de la varilla no se forma

1. Una hebra de hilo puede bloquear la pinza hilo **1** :

Para soltarla es necesario accionar el pasador **2** ,situado en la luz circular con la uña o ayudándose de la pinza proporcionada.



2. El hilo puede estar plegado al nivel de la salida **3** :
(es inútil mantener la máquina desconectada).

Bastará con que realice un ciclo sin la bobina o tan solo pilote el cuchillo y retome la acción de anudado.



3. El cable está atascado

En un principio, intente hacerlo avanzar cogiéndolo por detrás de la máquina (zona 01) para empujarlo hacia delante.

- Si el hilo sale al final de la cabeza puede conectar la máquina a la red.

Hacer un corte a ras accionando el gatillo 01 y después retomar la operación de anudado.



- Si el hilo no sale, será necesario retirarlo completamente fuera de la máquina.

Para ello : desencajar la pestaña.



Sacar el hilo. Puede que éste oponga resistencia debido a un pliegue.

Será necesario que insista para sacarlo. Ahora, alise el hilo para facilitar su introducción.



Introduzca de nuevo el hilo hasta que salga, después conecte la máquina a la red, haga un corte a ras accionando la pestaña.

Desencape la pestaña 01 y retome la operación de anudado.



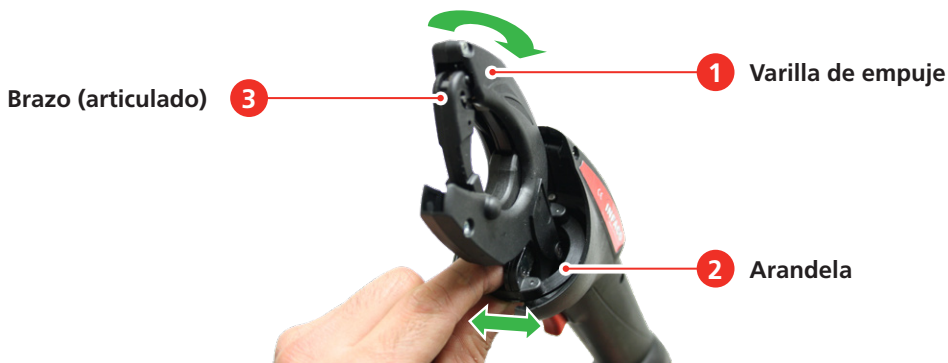
La máquina no gira, la cabeza de anudado está bloqueada

La varilla de empuje **1**, que se encuentra bajo la arandela **2** durante el corte del hilo, puede salirse de su trayectoria y bloquearse en el perímetro exterior de la arandela.

El brazo **3** permanece a menudo bloqueado y no puede abrirse completamente. **No forzar el brazo 03 para que se abra, podría suponer la rotura mecánica.**

Poner la cabeza de anudado en posición axial de trabajo en el sentido de la flecha a continuación. Después, coger la arandela y realizar un movimiento de ida y vuelta hasta que la varilla de empuje vuelva a su lugar bajo la arandela.

Es normal que la cabeza de anudado se resista y debáis forzarla para volver a ponerla en posición de trabajo.



Cuando la varilla de empuje ha retomado su posición inicial, la arandela está desbloqueada. El brazo debe estar completamente abierto. Comprobar que la cabeza de anudado puede girar libremente.

Ahora puede conectar la máquina a la red eléctrica y comenzar la operación de anudado.

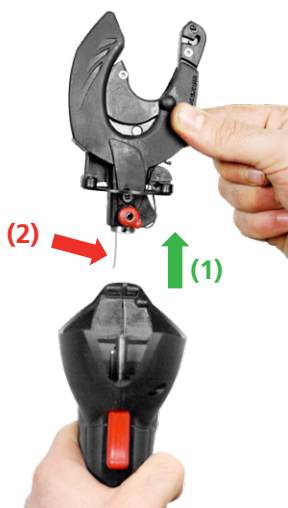


Al final de la bobina un hilo permanece bloqueado en la cabeza de anudado

- 1** Haga pivotar 90° la cabeza de anudado, de modo que pueda acceder al tornillo.



- 2** Ayúdese con la llave proporcionada en el maleta y desatornille el tornillo de 4 o 5 vueltas. **Para evitar la pérdida del tornillo, es aconsejable no desatornillarlo del todo.**



- 3** Coger la cabeza de anudado y tirar de ella para extraerla del cuerpo de la máquina. **(1).**

Cuando la cabeza de anudado esté desacoplada, sacar la punta del hilo del final de la bobina de la cabeza de anudado. **(2).**

Puede también aprovechar esto para introducir el nuevo hilo, su introducción será más fácil.

- 4 Antes de montar la cabeza, se recomienda engrasar el eje con la ranura de posicionado.



- 5 Montar la cabeza de anudado, colocando la ranura de posicionado frente a su posición.



Repita los pasos 1 y 2 en orden inverso.

La operación ha terminado.

INSTRUCCIÓN DE SEGURIDAD

¡ATENCIÓN! Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, de lesiones y de incendio al utilizar las herramientas eléctricas, observe las siguientes medidas de seguridad fundamentales. Lea y observe estas instrucciones antes de utilizar la herramienta y conserve estas instrucciones de seguridad.

Fuera de las operaciones relacionadas con la utilización, su herramienta y sus accesorios se deben desconectar y ordenar en sus embalajes respectivos.



Su herramienta se deberá desconectar obligatoriamente de todas las fuentes de alimentación para las siguientes operaciones:

- **La limpieza.**
- **La recarga de la batería (nunca deje la batería cargando durante más de 15 horas).**
- **El mantenimiento.**
- **El transporte.**
- **El almacenamiento.**

Cuando la herramienta está en funcionamiento, no olvide mantener siempre las manos alejadas del cabezal del accesorio utilizado. No trabaje con la herramienta si está cansado o no se siente bien. Lleve los equipos de seguridad recomendados específicamente en cada accesorio. No deje el aparato al alcance de los niños o visitantes.



No utilice la herramienta si existe riesgo de incendio o de explosión, por ejemplo, en presencia de líquidos o de gases inflamables.

Nunca transportar el cargador por el cable ni tirar del mismo para desenchufarlo.



Proteja el cable del calor, aceite y aristas cortantes.

No utilice nunca la herramienta por la noche o en caso de poca luminosidad sin una instalación de iluminación suplementaria. Al utilizar la herramienta, mantenga los dos pies sobre el suelo y mantenga el equilibrio al máximo.

Este aparato no genera vibraciones ni sacudidas.

No deje el aparato en el suelo y no lo exponga a inclemencias climáticas.



Si el hilo de alimentación de su cargador está dañado, la fábrica INFACO o un revendedor asociado con A3M deben cambiarlo obligatoriamente.

CONDICIONES DE GARANTÍA

Su herramienta tiene una garantía de dos años contra todos los vicios o defectos de fabricación.

Esta garantía corresponde a una utilización normal de la herramienta y excluye:

- las averías debidas a un mantenimiento incorrecto o a una falta de mantenimiento,
- las averías debidas a una utilización incorrecta,
- las averías causadas por el desgaste normal,
- las herramientas que hayan sido desmontadas por reparadores no autorizados,
- los agentes exteriores (incendio, inundación, rayo, etc...),
- los choques y sus consecuencias,
- las herramientas utilizadas con una batería o un cargador que no sean de la marca INFACO.

La garantía solo tiene valor cuando se ha efectuado la declaración de garantía con la sociedad INFACO (tarjeta de garantía o declaración en línea www.infaco.com).

Si la declaración de garantía no se efectúa en el momento de la compra de la herramienta, la fecha de salida de fábrica será la fecha que indique el inicio del período de garantía.

La garantía cubre la mano de obra de fábrica (con la condición de que el aparto sea siempre revisado), pero no se aplica obligatoriamente a la mano de obra del revendedor.

En caso de que no se respeten las instrucciones de almacenamiento y de seguridad, se anulará la garantía del Fabricante.

En ningún caso la garantía puede dar lugar a una indemnización por la eventual inmovilización de la herramienta durante el tiempo de la reparación.

Cualquier intervención realizada por una persona que no sea un agente autorizado INFACO suprimirá la garantía de la herramienta.

La reparación o el reemplazo durante el período de garantía no otorgan el derecho a la prolongación ni la renovación de la garantía inicial.

Aconsejamos a los usuarios de material INFACO que, en caso de avería, se pongan en contacto con el revendedor que les haya vendido la herramienta.

Para evitar litigios, le informamos el siguiente procedimiento:

- Herramienta que entra dentro de la garantía, envíela con porte pagado y nos haremos cargo de la devolución.
- Material no incluido dentro de la garantía pero que ha sido revisado durante el entretiempo precedente, envíenoslo con portes pagados y la devolución correrá a nuestro cargo.
- Herramienta que no entra dentro de la garantía, envíela con porte pagado y la devolución se efectúa a su carga y contra reembolso. En caso de que el importe de la reparación supere los 80 € + IVA, se le hará un presupuesto. cas où le montant de la réparation dépasserait 80 € H.T, un devis vous sera fourni.

REVISIÓN

Un forfait de révision payant vous est proposé à **chaque fin de saison**.

Vous avez la possibilité de bénéficier d'une prolongation de garantie durant les 3 premières saisons.

Attention, pour bénéficier de la prolongation de garantie des 3 premières saisons, vous devez **impérativement** effectuer la révision payante, **dès la fin de la première saison**.

Si durant les 3 premières saisons après l'achat de votre appareil, la révision n'est pas effectuée, la prolongation de garantie serait alors annulée.

MÉTODO DE ATADURA

Varilla enrollada con hilo elevador:

Si la varilla se encuentra **enrollada par completo hasta el extremo**, la atadura 0,40 puede ser utilizada en las regiones que no son demasiado ventosas y con la condición de que los hilos sean cambiados con la suficiente frecuencia.

Para las regiones con riesgo de fuerte viento, utilizar solamente del 0,50.

Número de ataduras : 1 o 2
Ø hilo : 0,40 ó 0,46 ó 0,50



Varilla enrollada sin hilo elevador:

Atención a las viñas sin elevador, la firmeza de la atadura está garantizada solamente si la varilla **se encuentra enrollada par completo hasta el extremo** y atada con 2 ataduras con aproximadamente de 3 a 5 cm de intervalo.

Para las regiones con riesgo de fuerte viento está desaconsejada, firmeza no garantizada.

Número de ataduras : mínimo 2
Ø hilo : 0,50



Varilla no enrollada con hilo elevador:

Para las varillas cortas 2 ataduras de 0,50 en el extremo de la varilla. Para las varillas largas **realizar obligatoriamente:** 1 atadura 0,50 en el inicio de la varilla no muy ajustada (para permitir el desarrollo de la varilla) y 1 atadura 0,50 bien ajustada en el extremo de la varilla.

Para las regiones con riesgo de fuerte viento está desaconsejada, firmeza no garantizada.

Número de ataduras : mínimo 2
Ø hilo : 0,50



Varilla no enrollada sin hilo elevador:

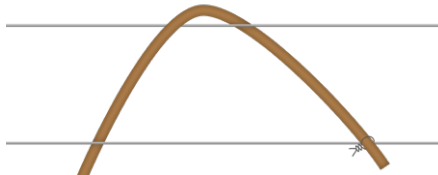
Está desaconsejada, firmeza no garantizada.



Curvatura con o sin hilo elevador:

La atadura en el extremo de la varilla puede estar muy apretada con la condición de que no haya yemas cerca de la atadura. Si se añade una atadura al comienzo de la varilla, ésta no debe estar muy apretada para permitir que la madera se desarrolle correctamente.

Número de ataduras : 1 o 2
Ø hilo : 0,50



Cordón de Royat con hilo elevador:

Atar a los extremos (sin yemas después de la atadura). Para vides jóvenes, consúltenos.

Nombre de liens : 2
Ø de fil : 0,50



Cordón de Royat sin hilo elevador:

Está desaconsejada, firmeza no garantizada.



HOJA DEL REVENDEDOR

Hoja que debe conservar el revendedor.

Nº de serie > Ref >

Apellido >

Nombre >

Razón social >

Dirección completa >

.....

Ciudad >

Código postal >

Teléfono >

Fecha de compra > / /

Observación >

signature client

A DEVOLVER A INFACO

Para obtener la validez de la garantía, **EFFECTUAR INMEDIATAMENTE EN LÍNEA EN:**
www.infaco.com, **TAN PRONTO SE REALIZA LA COMPRA DE LA HERRAMIENTA**, su declaración
de garantía o devolver la presente ficha debidamente completada con **LETRAS MAYÚSCULAS**.

Apellido > Nombre >

Razón social >

Dirección completa >

.....

Ciudad > Código postal >

Teléfono >

☐ **Arboricultura**

☐ **Oleicultura**

Dirección electrónica >

☐ **Viticultura**

☐ **Espacios verdes**

Fecha de compra > / /

Nº de serie v - Ref >

--	--	--	--	--	--	--	--

Observación >

Sello del revendedor

Nº de serie

--	--	--	--	--	--	--	--

REVENDEDOR

a conservar

por el revendedor

para archivo de los clientes

INFACO



--

--



MATERIAL FABRICADO EN FRANCIA



Constructor > **INFACO S.A.S. - 81140 CAHUZAC-SUR-VÈRE (FRANCIA)**

Tipo > **Atadora A3M**

Ref. > **A3MV2-12V**

INFORMACIÓN TÉCNICA O SPV

INFACO S.A.S.

Bois de Roziès

81140 CAHUZAC-SUR-VÈRE Francia

Tel: (+33) 05 63 33 91 49 - **Fax:** (+33) 05 63 33 95 57

Dirección electrónica: contact@infaco.fr

Videos técnicos disponibles en el sitio internet: **www.infaco.com**

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE / DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

INFACO s.a.s. déclare que le matériel neuf désigné ci-après :

INFACO s.a.s. declara que el material nuevo designado a continuación:

INFACO s.a.s. dichiara che la macchina nuova indicata di seguito:

Attacheuse électrique INFACO

Atadora eléctrica INFACO / Lagatrice elettrica INFACO

De marque > INFACO

De marca // Marchio

Modèle > A3MV2-12V

Modelo // modello

N° de série >

N° de serie // N° di serie

Année de fabrication >

Año de fabricación // Anno di fabbricazione

Est conforme aux dispositifs des directives :

Cumple con las disposiciones de las directivas : // È conforme ai dispositivi delle direttive:

- « Machines » (directive 2006/42/CEE).
“Máquinas” (Directiva 2006/42/CEE). // “Macchine” (direttiva 2006/42/CEE).
- « Émissions sonores machines utilisées en extérieur » directive 2000/14/CE (arrêté du 18 mars 2002) modifiée par la 2005/88/CE (arrêté du 22 mai 2006).
“Emisiones sonoras de máquinas utilizadas al exterior” Directiva 2000/14/CE (Decreto del 18 de marzo de 2002) modificada por la 2005/88/CE (Decreto del 22 de mayo de 2006).
“Emissioni sonore macchine utilizzate all'esterno” direttiva 2000/14/CE (decreto del 18 marzo 2002) modificata dalla 2005/88/CE (decreto del 22 maggio 2006).

Attacheuse A3MV2

Niveau de pression acoustique pondéré A au poste de travail, LpA (NF EN 60745-2-11 : 2009) 72 dB(A)

Nivel de presión acústica ponderada A en el puesto de trabajo, LpA

Livello di pressione acustica ponderato A sul luogo di lavoro, LpA

Incertitude Incertidumbre // Incertezza

KpA 3 dB(A)

Valeur mesurée d'émission vibratoire, ah (NF EN 12096)

Valor medido de emisión vibratoria, ah // Valore misurato di emissione vibratoria, ah

5,3 m/s²

Incertitude Incertidumbre // Incertezza

1,5 m/s²

- « Chargeurs électriques » (directive 2004/108/CEE) et aux réglementations nationales les transposant.
“Cargadores eléctricos” (Directiva 2004/108/CEE) y los reglamentos nacionales que las transponen.
“Caricabatteria elettrici” (direttiva 2004/108/CEE) e alle regolamentazioni nazionali che le traspongono.
- La personne autorisée à constituer le dossier technique au sein d'INFACO est M. ALVAREZ Grégory.
La persona autorizada para elaborar el documento técnico dentro de INFACO es el Sr. ALVAREZ.
La persona autorizzata a costituire il dossier tecnico all'interno di INFACO è Grégory Alvarez.

Fait à > CAHUZAC SUR VERE

Hecho en // Firmato a

LE > 01/02/2022

El // In data

M. DELMAS Davy, Président de la Société INFACO

Presidente de la Sociedad INFACO // Presidente della Società INFACO

Signature

Firma

INFACO s'engage à fournir aux autorités nationales les informations pertinentes concernant la machine. *INFACO se compromete a proporcionar a las autoridades nacionales la información pertinente relativa a la máquina. // INFACO si impegna a fornire alle autorità nazionali le informazioni pertinenti che riguardano la macchina.*



www.infaco.com